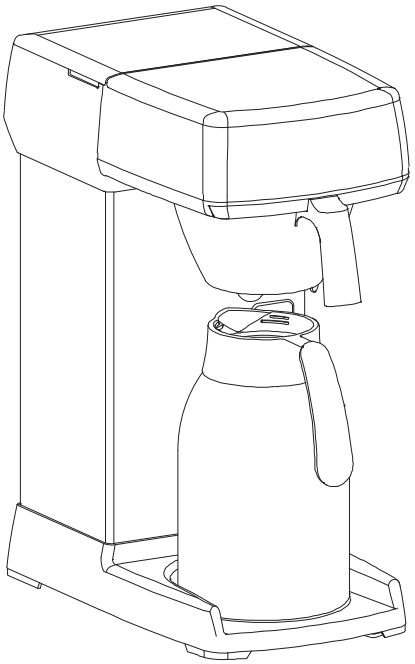
BRAVILOR BONAMAT

Iso

User manual
Mode d'emploi Utilisateur
Gebraucher Handbuch
Gebruiksaanwijzing
Användarmanualen
Brukerhåndbok
Brugsanvisningen
Käyttäjän käsikirja
Manual del usuario
Manual do utilizador
Manuale per l'utente
Εγχειρίδιο χρήσης
Prostudujte uživatelskou
Podręcznik użytkownika
Manualul utilizatorului
уководство пользователя
Kullanici kilavuzu
使用者手冊
ユーザーマニュアル
사용자 설명서



© 11–2009

700.403.455E

English
Français
Deutsch
Nederlands
Svenska

Norsk
Dansk
Suomi
Español
Português

Italiano
Ελληνικα
Česky
Polski
Română

Русский
Türkçe
牧
目標
한글

Information
Information
Information
Informatie
Information

Informasjon
Information
Informaatio
Información
Informação

Informazione
Πληροφορίες
Informace
Informacja
Informaţie

Информация
Bilgi
資料
情報
알 림

Installation
Installation
Installation
Installeren
Installation

Installasjon
Installation
Asennus
Instalar
Instalação

Installazione
Εγκατάσταση
Instalace
Instalacja
Operare

Установка
Yerleştirme
安裝
設置
설 치

Handling
Fonctionnement
Bedienung
Bedienen
Handhavande

Betjene
Betjening
Käsittely
Operación
Execução

Istruzione d'uso
Χειρισμός
Obsluha
Instrukcja obsługi
Instalare

Обслуживание
Kullanım
操作
取り扱い
취 급

Cleaning
Nettoyage
Reinigung
Schoonmaken
Rengöring

Vasking
Rengøring
Puhdistus
Limpiar
Limpeza

Pulizia
Καθαρισμός
Čištění
Czyszczenie
Curaţare

уистка
Temizleme
清洗
洗浄
청 소

Descaling
Détartrage
Entkalkung
Ontkalken
Avkalkning

Rensing
Afkalkning
Kalkinpoisto
Descalcificación
Descalcificação

Decalcificazione
Αφαλάτωση
Odvápnění
Odkamienianie
Decalcarizare

уистка от накипи
Kireçten arındırma
除垢
デスケール
스케일 청소

Safety book
Sommaire des sécurités
Sicherheitsvorschriften
Veiligheidsboek
Säkerhetsföreskrifter

Sikkerhetsbok
Sikkerhedsbog
Turvallisuusohjeet
Libro de seguridad
Instruções de segurança

Prescrizioni di sicurezza
Έντυπο ασφαλείας
Bezpečnostní kniha
Wskazówki bezpieczeństwa
Carte instructaj

Инструкция по эксплуатации
Güvenlik kitabı
安全冊子
安全說明書
안전 지침서

Accessories
Accessoires
Zubehör
Toebehoren
Tillbehör

Tilbehør
Valgbar
Lisälaitteet
Accesorios
Acessórios

Accessori
Εξαρτήματα
Příslušenství
Akcesoria
Accesorii

Аксессуары
Aksesuarlar
附件
備品
악세서리

Wait
Patienter
Warten
Wachten
Vänta

Vent
Vent
Odota
Esperar
Aguardar

Attendere
Αναμονή
Čekejte
Czekaj
Aşteaptă

Ждите
Bekle
等候
待つ
기다림

Rinse
Rinçer
Spülen
Afspoelen
Sköljning

Skylle
Rensning
Huuhtele
Aclarar
Enxaguamento

Lavaggio
Ελαφριά πλύση
Vypláchnout
Płukanie
Clătire

Прополоскать
Durula
沖洗
すすぐ
세 척

Safety gloves
Gants de sécurité
Schutzhandschuh
Veiligheidshandschoenen
Skydds handskar

Hansker
Sikkerheds handsker
Suojahanskat
Zapatos de seguridad
Luvas de protecção

Guanti di protezione
Γάντια ασφαλείας
Ochranné rukavice
Rękawiczki ochronne
Mănuşi protecţie

Защитные перратки
Güvenlik eldivenleri
安全手套
安全手袋
안전용 장갑

Safety goggles
Lunettes de sécurité
Schutzbrille
Veiligheidsbril
Skydds glasögon

Vernebriller
Sikkerhedsbriller
Suojalasit
Gafas de seguridad
Óculos de protecção

Occhiali di protezione
Γυαλιά ασφαλείας
Ochranné brýle
Okulary ochronne
Ochelari protecţie

Защитные орки
Güvenlik gözlükleri
護目鏡
安全眼鏡
안전용 안경

Dishwasher proof
Lave–vaisselle autorisé
Geschirrspülertauglich
Vaatwasmaschine bestendig
Tål maskindisk

Tåler oppvaskmaskin
Maskinopvaske bestandig
Astianpesukoneen kestävä
Rest. para lavaplatos
À prova de máquina de lavar louça

Idoneo per lavastoviglie
Εγγυημένο για χρήση σε πλυντήριο πιάτων
Myčka –důkaz
Mycie w zmywarce dozwolone
Spălător veselă

Допускается Ристка в посудомоеРной машине
Bulaşık makinası uyumlu
可放於洗碗碟機清洗
食器洗い機で使用可能
접시세척기 사용금지

Moist cloth
Chiffon humide
Feuchtes Tuch
Vochtige doek
Fuktig trasa

Fuktig klut
Fugtig klud
Kostea pyyhe
Trapo húmedo
Pano húmido

Panno umido
Υγρό πανί
Vlhká látka
Wilgotna szmatka
Cârpă umedă

Влажная салфетка
Nemli bez
濕布
濕った布
젖은헝겊

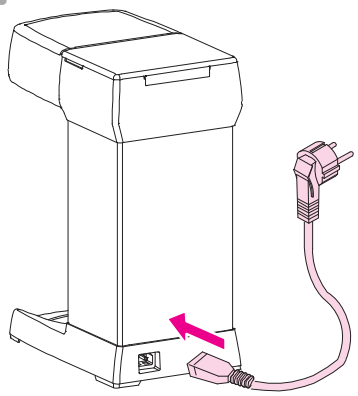
BRAVILOR BONAMAT

1.



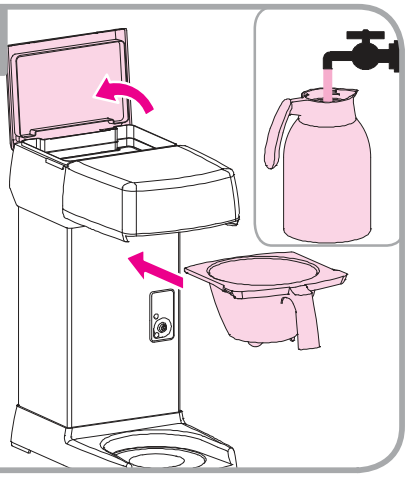
700.403.347

2.

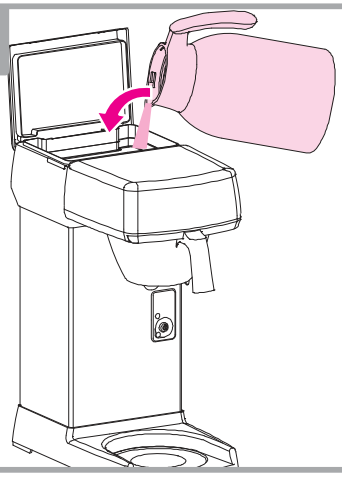


700.403.347

3.

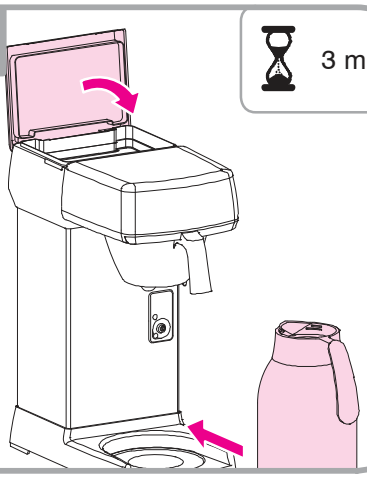


4.

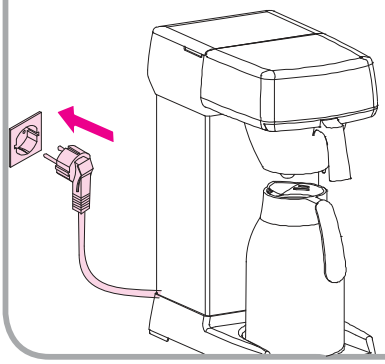


5.

3 min.

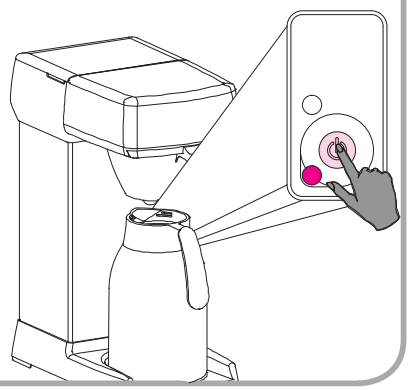


6.

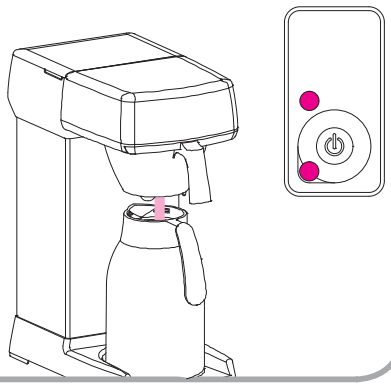


700.403.347

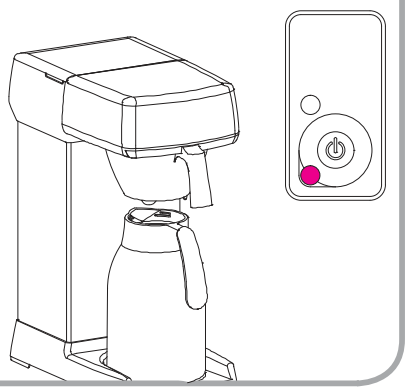
7.



8.

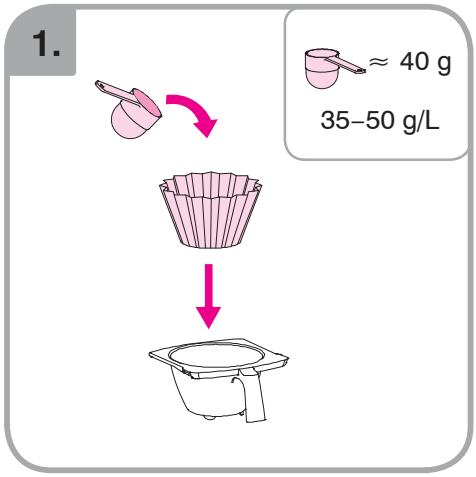


9.





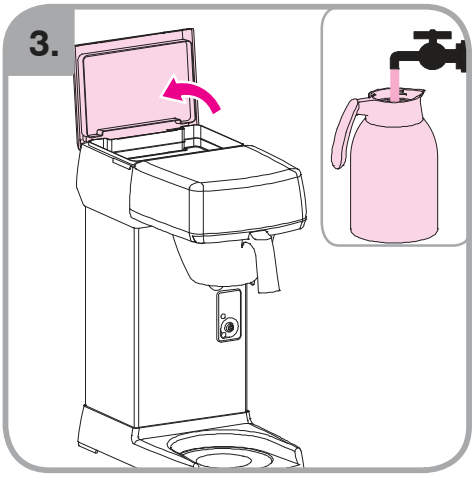
1.



2.

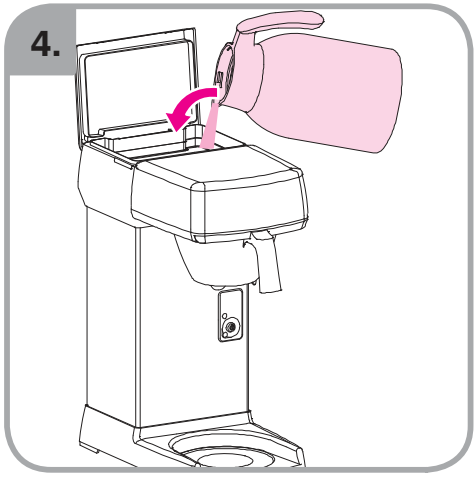


3.

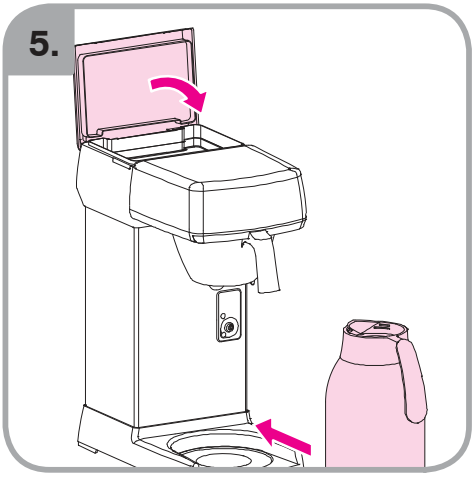




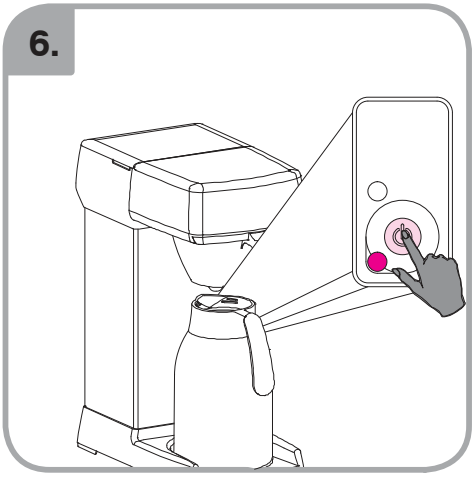
4.



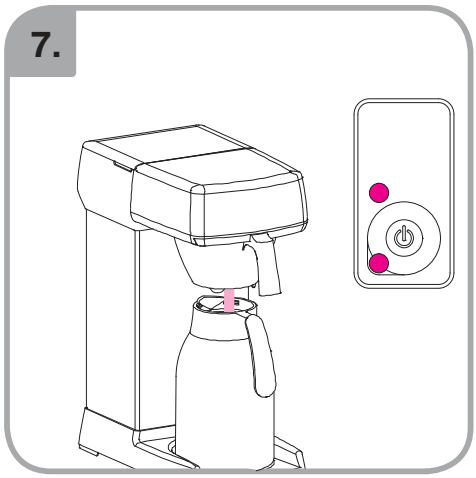
5.



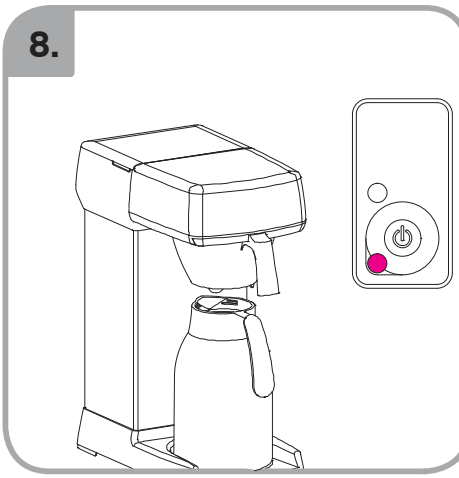
6.



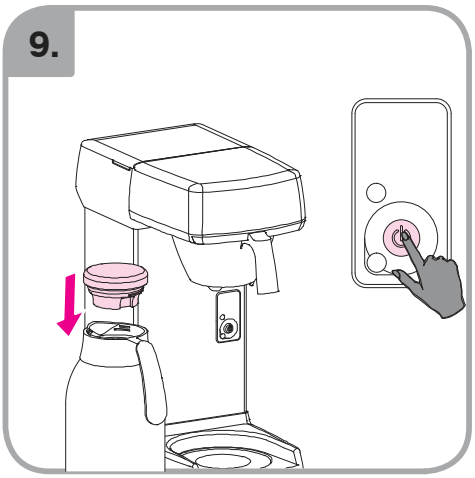
7.



8.

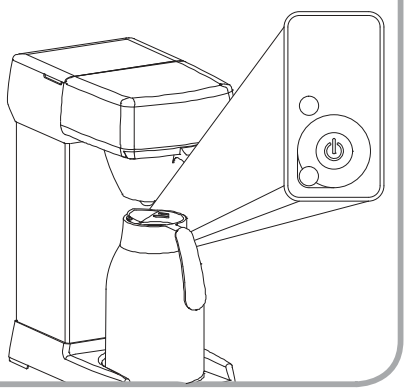


9.

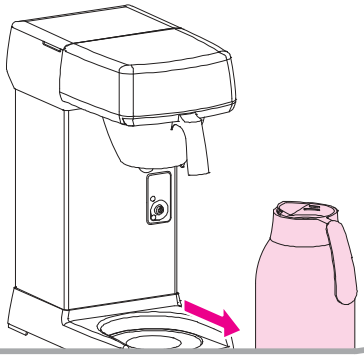




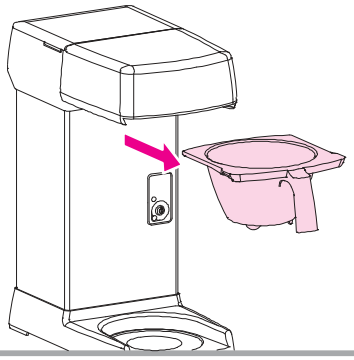
1.



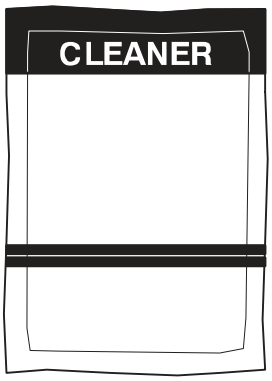
2.



3.

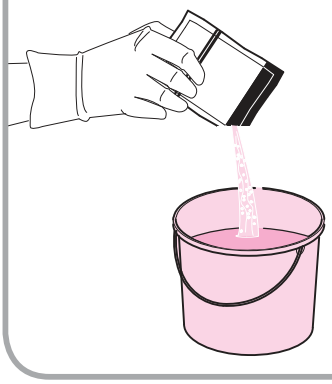


4.



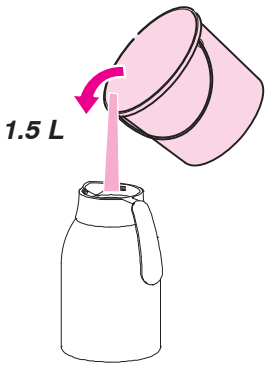


5.





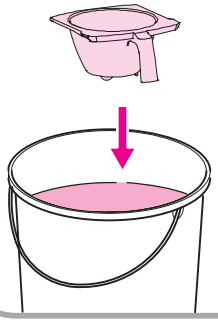
6.

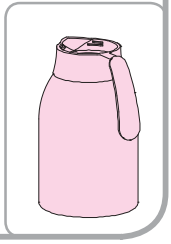




7.

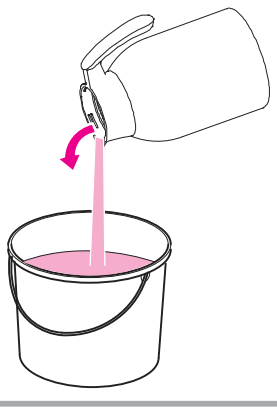




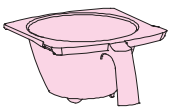




8.

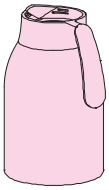


9.

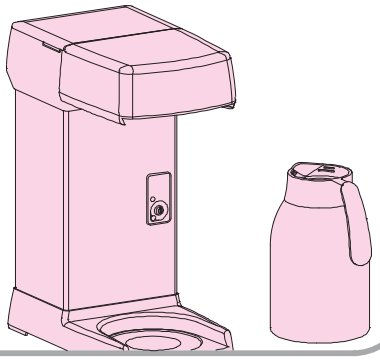




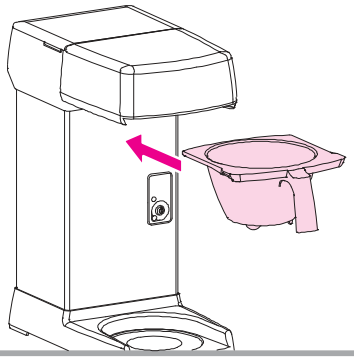
10.



11.



12.

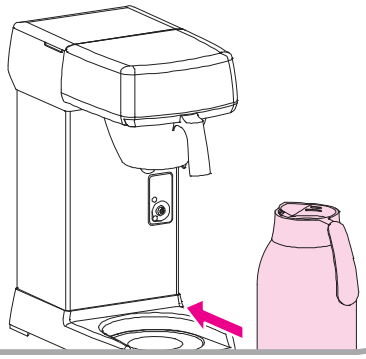




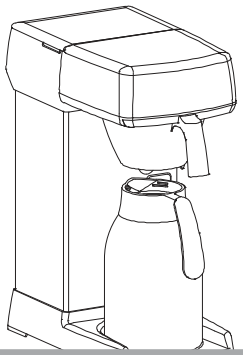




13.



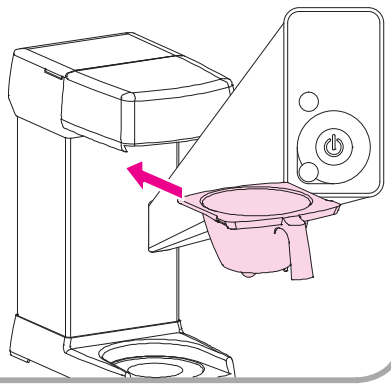
14.



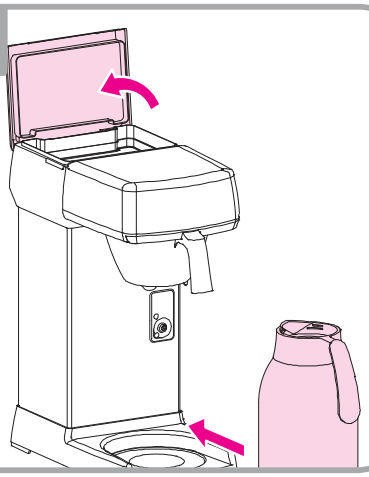
1.

°DH	°TH	250 L	500 L	1000 L	1500 L	2000 L
0– 4	0– 7					
4– 8	7–15					
8–12	15–22					
12–18	22–32					
18–30	32–55					

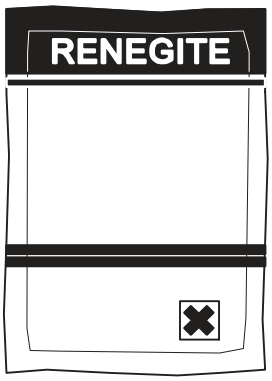
2.



3.



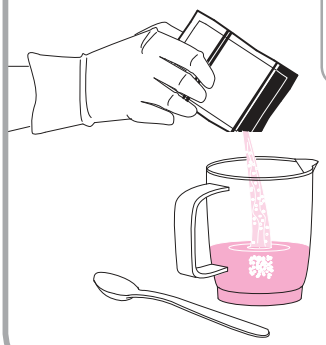
4.



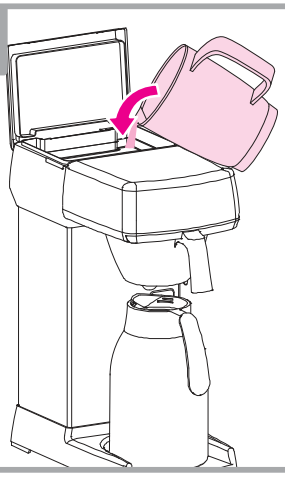
700.403.347

5.

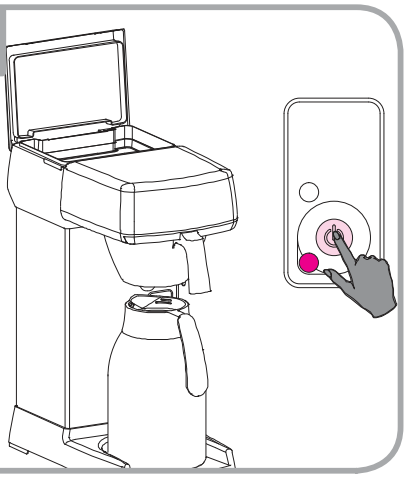
100 g.
0,5 L.
40° C.



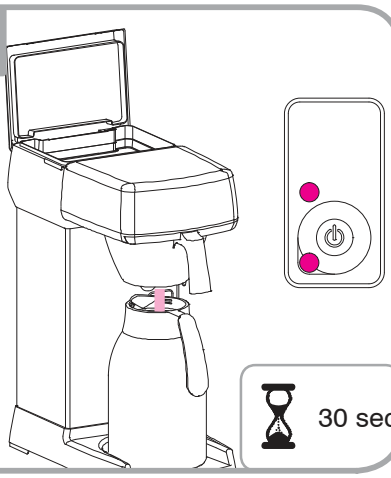
6.



7.

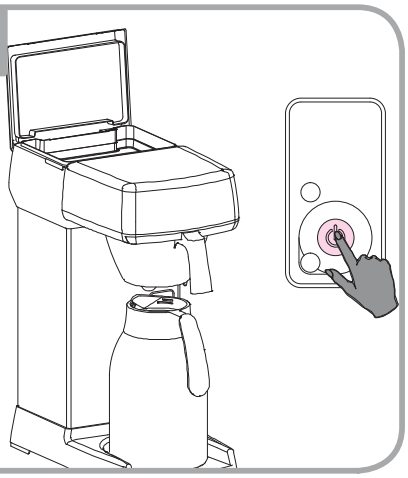


8.



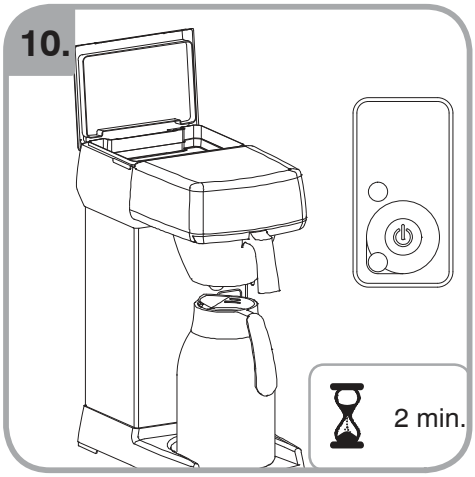
30 sec.

9.



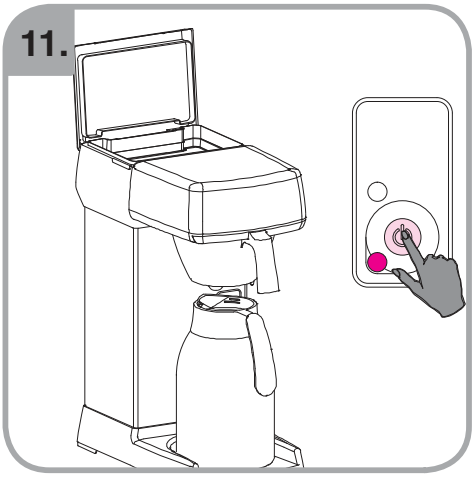


10.

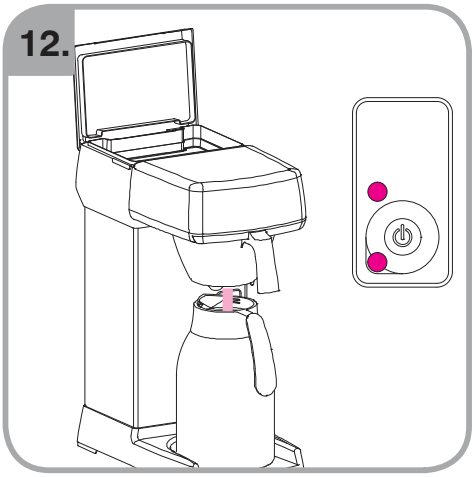




11.

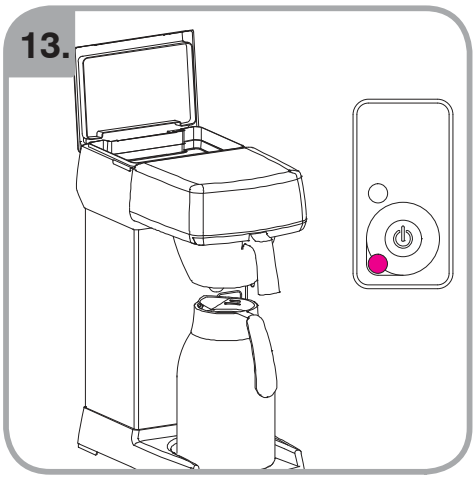


12.

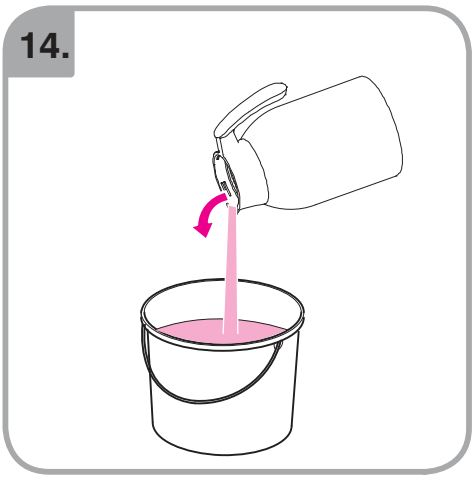




13.

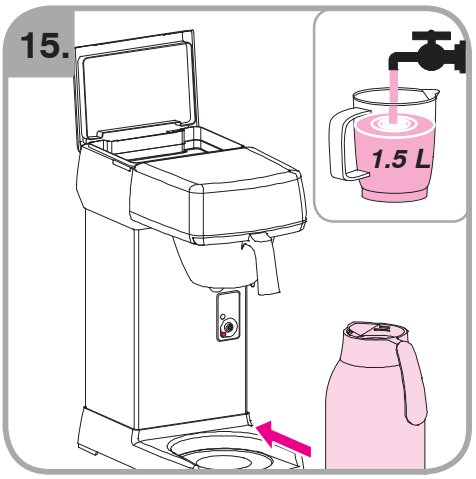


14.

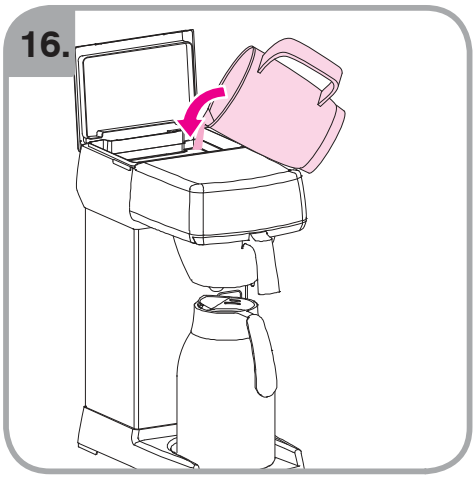




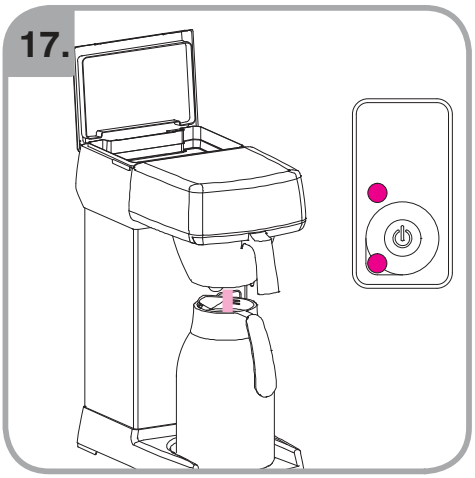
15.



16.

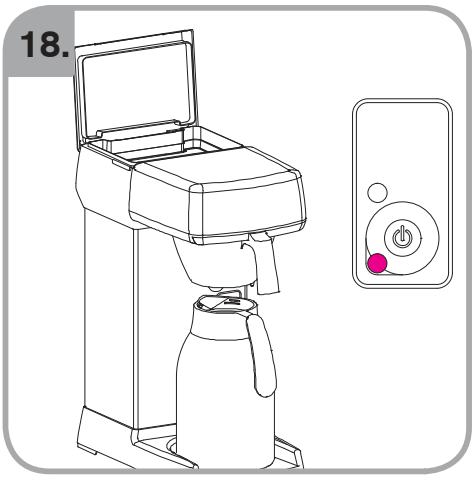


17.

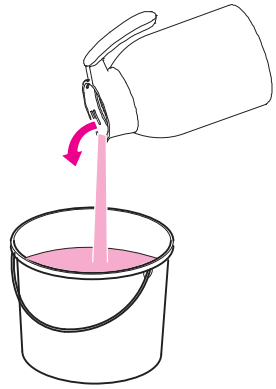




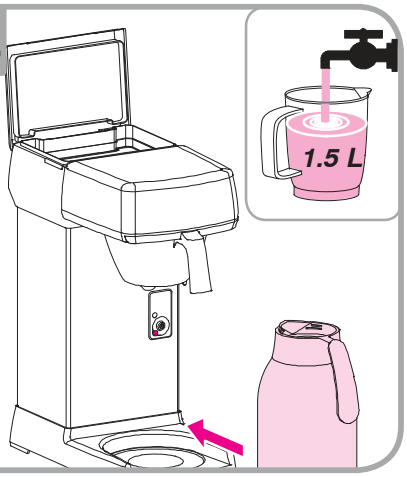
18.



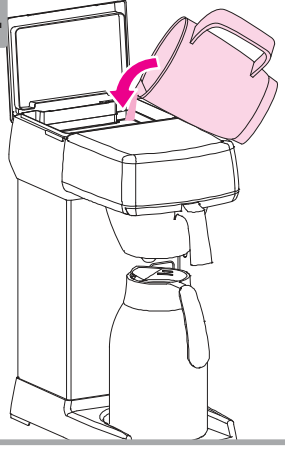
19.



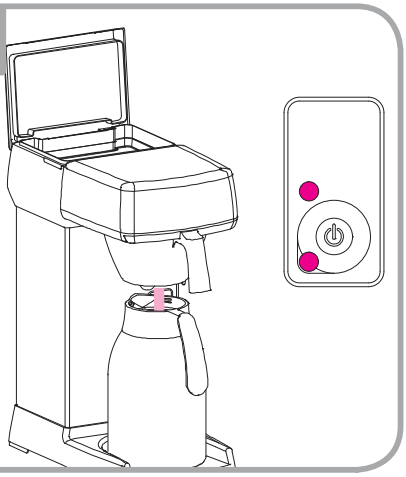
20.



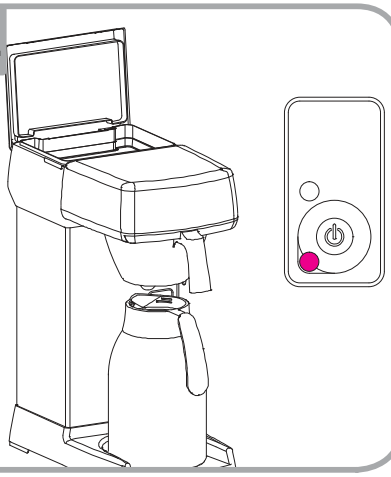
21.



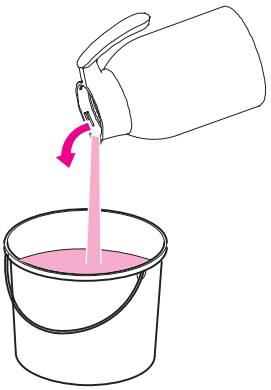
22.



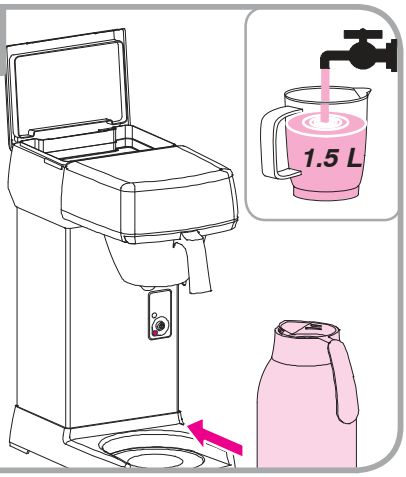
23.



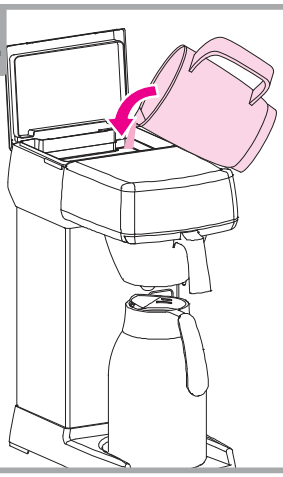
24.



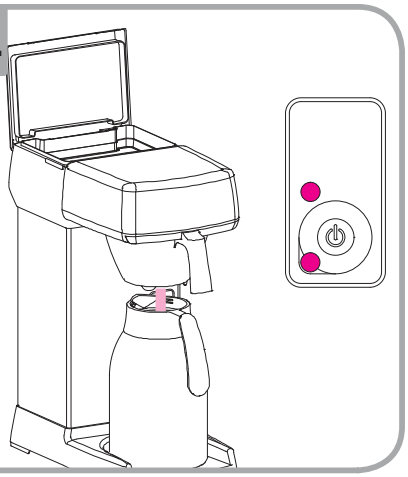
25.



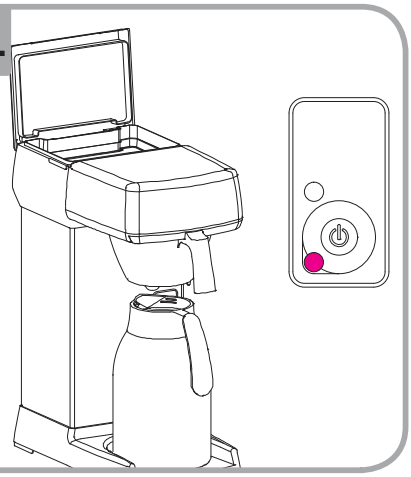
26.



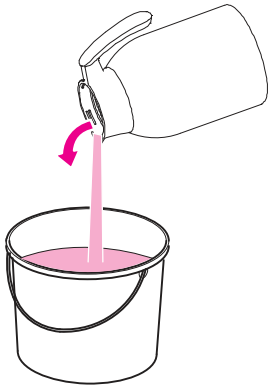
27.



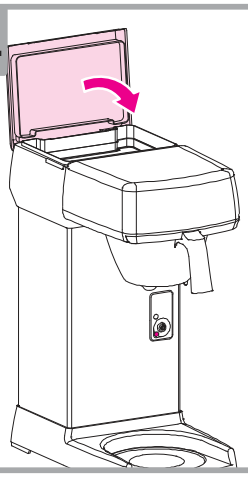
28.



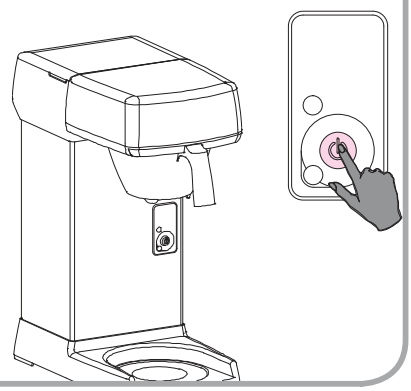
29.



30.



31.





Iso

